

<p>Logotyp</p> 	<p>Nazwa instytucji</p> <p style="text-align: center;">Muzeum Ustrońskie</p>	
<p>Tytuł jednostki / publikacji / fotografii Pamiętnik Tomiczka Jana, tokarza Maschinenbauanstalt – Ustroń za lata 1893-1920; (Pamiętnik Tomiczka Jana, tokarza Arcyksiążęcego Zakładu Budowy Maszyn w Ustroniu za lata 1893-1920)</p>		
<p>Ilość stron oryginału 117</p>	<p>Ilość skanów 117</p>	<p>Liczba plików publikacji 237</p>
<p>Autor Jan Tomiczek</p>	<p>Wydawnictwo / zakład fotograficzny Pamiętnik</p>	<p>Skan okładki</p> 
<p>Miejsce wydania Ustroń</p>	<p>Rok wydania / Data powstania 1893-1920</p>	
<p>Sygnatura ---</p>	<p>Rodzaj zasobu (np. zdjęcie, czasopismo itp.) Brulion, rękopis w języku polskim</p>	
<p>Wymiary (wys x szer) 16,7 x 10,5 cm</p>	<p>Stan zachowania ---</p>	<p>Charakterystyka skanowanego obiektu Pamiętnik Jana Tomiczka (ur. 1866, zm. 1920). Rękopis podzielony jest na 3 części: pierwsza część, to ważniejsze wydatki (głównie związane z domem i obęgiem), druga część obejmuje w chronologicznym porządku wydarzenia z życia autora, dane jego bliskich, ważne fakty z życia Ustronia, parafii rzymskokatolickiej oraz miejscowej fabryki. Końcowa część, to znów wydatki. Pozycja jest bardzo ciekawym materiałem badawczym, dotyczącym realiów epoki. Uwagi: pamiętnik zawiera niezapisane strony, które nie podlegają digitalizacji.</p>
<p>Hasła przedmiotowe (okres historyczny, postacie, miejsce) 1893-1920, Jan Tomiczek, Arcyksiążęcy Zakład Budowy Maszyn w Ustroniu, ustronkie instytucje, Parafia Rzymsko-katolicka pw. św. Klemensa, Wydział Gminny, Richard Anderka, Ratusz, śmierć arcyksięcia cieszyńskiego Albrechta Fryderyka Habsburga, pierwsza wizyta w Ustroniu Fryderyka Habsburga jako nowego księcia cieszyńskiego.</p>		
<p>Hasła tematyczne (np. miasto, przemysł, kuźnia, letnicy itp.) Życie codzienne na przełomie XIX i XX w., koszty utrzymania na przełomie XIX i XX w., codzienność robotnika, likwidacja ustronkiego hutnictwa, zamknięcie Odlewni „Elżbiety”, powódzie, pożary, wiece robotnicze, elektryczność w ustronkiej fabryce.</p>		
<p>Prawa autorskie ---</p>		

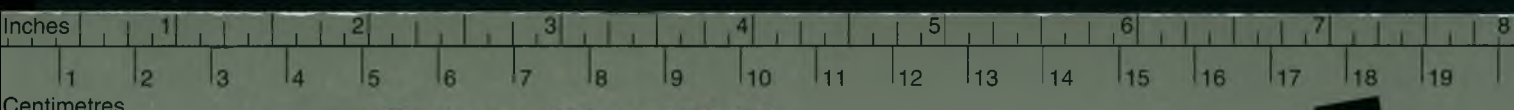
R G B

Grey Scale #13

C M Y K

DANES-PICTA.COM

A 1 2 3 4 5 6 M 8 9 10 11 12 13 14 15 B 17 18 19



Colour Chart #13

DANES-PICTA.COM

Blue Cyan Green Yellow Red Magenta White 3/Color Black



Pamiętnik Tomiczka Jana
Tokarza Maszinenbauanstalt-Ustrow.
za lata 1893-1920.

L^o 166

18/7. 1898.

wypowiadac 10 hr 31/1, 1908.

Wydatki 1902 r. h.

Dopłaceniu podatku		
za rok 1901.	32.	90
Kuminiarz	8.	
za cegle Tomickowi	10	80
²⁹ / ₁₁ Komisja Saperacji	40	—
¹⁷ / ₂ Po drugi zwrotani		
do Raturzu Steple	6	—
²⁷ / ₃ Do Skoczowa droga		
do Steirantu woli wymy	4.	
⁸ / ₁ Sprawienie delin	14.	
¹⁵ / ₅ " plotu	8	
²⁶ / ₆ {	Interess do Sporkassy	
	do Skoczowa	30
	do samu chodnik	2
Nowy plot 24 metrów		
obtuży od zachodu	47	08
Interesa	72	

15/2. Reperatura Louby	5.	
Nową studnie rura deski skóra i robota	30	—
7/8. Poprowa słochu 1/2 drzewni i składowi delin	10.	
2/8. Faktory od Erbow, domu półtora do Skoczowa	195.	70.
	4.	
8/9. Sprawienie Trombów	6.	
30/9 Nowe corks piwnicy	10.	
Assekuracja	20.	
Wyrobianie dokumen- tów i półtora do Skra.	18	70.
Podatek	157.	64.
Moje starości,	100	—
razem,	762.	82.
Matki datem	213	7.

3

Kos 1903.

	R	
15/1 Serwani dachu poprawa	10	
20/2 Podróż do Krocowa z dafką		
Interessa: Daksy w Stefana	35.	
2 1/2 Pucowanie rynnow	4	
1 1/5 Pucowanie sadzów spod Kuminow	2	
1 3/6. Sprawianie schodów przed sklepem	30.	
10/7 Reperatura płotów	10.	
20/8 Sprawianie chlewa	6.	
Kuniniczka a certyfikat	8.	
1 1/2 Assekuracyje w ognia	20.	
Interessa narzem.	100	
Podatek i podróż	160	64.
Moje staranie	100	
	488	64.
Matec datem	213	4.
2/3 1903. Sochule wypłouitem.	100	47.

Rok 1904

zł. gr.

Sprawienie płotu 44m	50	—
Poprawna płotu	6	30.
Telowanie dwóch chlewoń	10.	60.
Sprawianie dachówki	5	—
Czyszczenie pieców.	2.	
Czyszczenie rynnow	6.	
Stwierzenie studni i czyszczenie	40	
Sprawienie sknów	10	—
Huminiars	15	
Statce wypłacitem	212	
Asskuracyj	20.	
Podatki	138.	
Podanie do Skarowa	8	
Interessa.	135.	90
Moje staranie	100	
	<u>759.</u>	<u>80</u>

Rok 1905

zl k.

Sprowianie Pielkrowi		
poprowianie clachow i	50	32.
Cyrcis renniow ^{patkow}	4.	
Kuminiar	16.	—
Matero wypłacitem	200	—
Łoekuracyji	20.	—
Łoobrowa do Procewra	8	
Interess i spłaty	136	90
Łołatek		
Na i staranie	100	
Łołatek	167	08.
Suma	802	30

1906.

K h

Wyższeenie rybnow	4.	
Sprawianie szkolow	6.	
Sprawienie piece waskownic	20.	
Interessa i optaly	136	90
Stuminiarz	8	
Podatek	181.	78
Assekuracyji	20.	
Miata wyphow	172	
Podwie do Plozowa	10	
Moje staranie	100	
Wyższeenie rybnow	6.	
Dobno reparatura	15.	
razem	679	68

1907

K. h

Całkowicie rybnów	5	
Sprawianie mórów	10	—
Pokrycie dachów pałac	60	50
Interes. i spłaty	120	—
Kuminiarz	8	
Podatek.	176	31.
Assekuracja	20	
Macie wypłacenia	70	k
Podróż do Skowrona	5	k
Sprawianie studni	15	k
Macie znówu	4	k
Przed sklepem wyotworzeni	16	k
Sprawianie sportów	140	— 34 k.
Moje stowarnie	100	—
	850	25

8
Rok 1908.

K h

Poprawa dachówek	10
Terowanie szpalków: drąg	15. 811
Poprawa steków	16. 25
Przerobienie pieca (Langhammer)	30. 70
Cyszczenie rynnow	4.
Kominiarz	8 50
Interes i opłaty	120. 90
Moje starania	100
Podatek i podróz.	204 54
Askuracyje	20
	<hr/>
	410. 99
	629. 59

Rok panski 1909 R. h.

	Hamki do sklepu i reper.	9.	
11	Sprawianie chlebkow	12	20.
5	Tram i deski ku studni	15	
0	Sp. Interest i opłaty	116	
	Kuminiar	10	40.
0	Czyszczenie rynnow	4	—
0	Podłatek i podłoz	216	
	Assekuracyj	8.	
4	Moje starosci	100	
	Poprawa dachu	13.	60
7	= razem	574	1/20

Rok 1910

	Kr	h
Podatki i podroba	215	
Kurnimiro	10	40
Interessa i optaty	100	—
Asskuracyj	8	—
Sprawianie delin		
pi ciw dachu i d.	100	
Moje starani	100	
<hr/>	<hr/>	<hr/>
razem	534	40

Book 1911

	℥	ℓ
Podobny i podobny	196	-
podobny	10	-
Podobnyy	8	-
Interessa i opataty	80.	
Spussarani vedy i ygan		
mir Kanest i ygan vana	30	40.
Novoy otobani	50	10.
Stuminiya	10	20.
Indine operatory	25	
Styie starani	100	
varsem.	509	70

Rok 1912

	Kr.	h.
Podatek	200	
Podróż spowodowaną	8	
Assekuracji od ognia	8.	
Interessa i spłaty	80.	
Kuminiom	10	20.
Odnowienie słomu i malowani ostrejchowani przerobiani i t d	200.	
Sprawianie dachów uszkodzone przez wiatry	50	70.
Czyszczenie rynnic	6	25.
Troczne reperatury	30.	
Moje stroni	100	
razem	513.	15

137
Rok 1913

13
h

Podatki	2 27
Askuracyj od ognia	8.
Interessa i opłaty	80
Kuminiarz	10. 50
Czyszczenie rynnow	6 50
Drobne reperatury	50
Moje starani	1 00
Terowanie słowkoiv: 18 30	18 30
<hr/> razem	40
	500 30

1914

	Kor	h
Podatek	200	-
Kuminiarz	10	
Splaty i Interesses	120	50
Cyszczenie rynnow	8	-
Reperatury	100	
Moje starani	100	
razem		538,50

1915

Podatek	315	
Sprawianie studni	40	
Kuminiarz	10	
Splaty i Interesses	120	
Boznie reperatury	80	
Asskuroweyji od ognia	10	
Cyszczenie rynnow	8	
Moje starani	100	
razem		683

1916.

Kur. h.

Sprawian, ptotow	100	—
Reperatura oblowa i obliwk	80	—
Reperatura cynnow	60	—
Planowanie placu	15	50
Kuminias	10	—
Podatki	315	
Asschuracze i Kuminia	19	—
Moje starani	100	
Sutaty i Interessa	130	80

1917

Sprawianie picow	105	78
Reperatura slachu	65	40
Schody na zadku nowo	80	30
Cysozenie cynnow	8	50
Kuminias	40	—
Sutaty Interes i Asschuracze	130	—
Podatki	330	1/2
Moje starani	100	

59 16
Otto urodzony dnia 20.
marca 1907. Chrzczony 25.
marca. Potkowie jego byli
Franz Tomiczek i Elsa
Zurczko.

Tata umarł 2 kwietnia 1910.

Karolina umarła 10 lutego 1912

Tomiczek Józef urodzony
25. lutego w roku 1839 umarł
Tomiczek Karoline urodzona
1 lutego 1840. wydana w ser-
wcu 1884. umarła 10 lutego 1912

Tomiczek Jan urodzony 5. sie-
pnia 1866. ożeniony 20. paź-
dziernika 1891.

Tomiczek Anna matronka
urodzona 13. czerwca 1873.
ślub 20/10. 1891.

Tomiczek Paul urodz. 22. stycz-
nia 1869.

Tomiczek Marie urodz 2. paź-
dziernika 1875

Dzieci.

Tomiczek Karol Jan urodz.

25. października 1892. Chm. $\frac{4}{11}$ $\frac{92}{100}$

Tomiczek Josef Franz urodz.

9. marca 1894. Chm. $\frac{26}{3}$. 1894

Tomiczek Gabriele Marie

urodz. 24. 1. 1896.

Tomiczek Jan Franz. urodz.

27. 1. 1898. Chm. $\frac{7}{2}$. 1898.

Tomiczek Robert urodz. 5. 6. 1902

Tomiczek Alois Franz. urodz

21. 6. 1904. Chm. $\frac{26}{6}$. Langh. Juraska.

Siostro Marie umarta 12. 8.

1898.

Josef Tomiczek umart 5. 12.

1901.

Marie Tomiczek matka zony

urodz. w. r. 1841. umarta

26. maja 1902.

4/11. 1892. Kowala Paul z Karola
Pietrową mieli wesele 9. lutego
1892.

894. Jamiczek Józef z Susanna
Krysta było wesele 20. czerwca
1893.

1902. Socha Jan z Marie Uhlar
było wesele 1. lipca 1893.

dz. Dom wymiarowany nr 145
w. r. 1893.

1. Ratusz w Ustroniu w. r. 1894
(budowniczy Gekwenz)

y. My się tu przykludzili
z bręga do nowego budyn-
ku 18. października 1893.

Flankula tu się przykludzita
10/10. 1893. a sklep otwarta

23./10. 1893.

Ten kryzys na lipie jest poświęcony 1^{sz} niedzielę adwentu to jest 3/12. 1893 i koszt wynosi 60 fl a fundatorem jest śp. Theresia Kohlhaupt.

Świątowi jasełowi się Marie narodziła 18. maja 1894. umarta 28./6. 1894.

W roku 1894 była okropna powódź wisty wszędzie wyłata i mosty wszystkie porobiata była największa woda 1894.

Ratusz jest otwarty 29./6. 1894 i razem gminna kancelarya i nauczyciele. Pocztą jest

przeniesiana 3./9. 1894 do ratusza. Rynek też w tym samym roku wysuto.

W dniu 29./8. był tu w Ustroniu jego Eminencyja książe kardynał - biskup wrocławski Józef Kopp.

W roku 1894 byli my na weselu u Husara jak się wydawała Malka z

Seigerskim 16./9. 1894. Swoga

grażanka 23./10. przejechało

był 31 roku stary o godz. 11 w nocy a umarł 30/10. a

pagrzeb był 31/10. 1894.

Kościół serca Jezusowego w Cieszyńsku jest 10/10. 1894.

60 22
poświęcony. Kościół w
Ustroniu jest w. r. 1893.
malowany.

Rok p. 1895.

W roku 1895 były w styczniu
bardzo wielkie wiatry o
połud. zachodu. Kaszko

umart 27. stycznia (z rynku.)

Kasz arcyksiążę Albrecht
umart ¹⁸/₂. a pogrzeb był ²⁶/₂.

W Ustroniu było bierzmowa-
nie w dniu ¹⁸/₂. 1895 Książe

Hardynał Dr. Jerry Kopp

z Wrocławia, bierzmowancom

było 400. Ja byłem 3^{im} za pot-

ków. Janowi Stecowi,

Klemensowi Tomickowi
i Francowi Emijowi.

Lasz arsyksieze wraz ze zo-
na i dwiema corkami w
wrokach 13 i 16 Kristina
Marie i Marie Anna dnia
6/7. 1895 przybyl pierwszy raz
jako pan do Ustronia.

W dniu 30/4. 1895 obchodzil
nasz dziekan 80 letni jubile-
usz swego urodzenia a
5 sierpnia 50 letni jubileusz
kapitanstwa. Ten obraz
wielki na ottarze Klemensa
jest 24/11. 1895 poświęcony.

Guermari dnia 9/10. 1895 sasta-
pili i spritze sprawili.

— . —

daen.

Amsterdam 1896.
Koning der Godelmarkt in Ten van

Amsterdam 1896. Streektijne

95/10 te medische 2 Franzen

Marie mitta weese dria

Stankmarkt 22/10. 1896.

van de Spingam 12.12 p. pot.

van de Kiergma i de Skroo =

poort dria 20/10. Lyta 10 =

19 Astronim lgt wielki

in Astronim 19/6. 1896

Landes raf Graf Skan lgt

markt 28. maja 1896.

Beemsterder Joh. Skimmer

radaka corba crma 25/2. 1896

Swaggravi Godeloni de ma =

Brok n. 1896.

Rok p. 1897.

Staszko Franz z moraw
umart w styczniu. Do
fabryki my w styczniu
1897 poszeli świecić z Elektry-
kami Granik Elektryczny
w kwietniu jest sprawiany
w maju był śnieg wielki
i mroź^{od} 12. mgo maja burze
ulewy i grzmoty i cały
maj był mokry. Brat Paul
miał 16./1. 1897 wesele.

~~Kutza Oberberggrath umarł
dł 19./3. 1897.~~

64 ²⁶
Rok p. 1898.

Kutsza Oberberggrat umarł
19/3. 1898. Dnia 10. lipca miał
prymicyje w adpusz Jan
Barabas w Ustraniu.

Dnia 28./7. 1898 był tu 6 lat
W Dniu 26 była wieczna
pamiątka Eneklia.

29/7. 1898. Ks. Karl Zurek po-
szedł do ~~Skoczowa~~ Skoczowa, ze
Skoczowa ks. Krystek do
Ustrania. Flankula posła
od nas 31/8. 1898. Cesarową
Elzbieta zamordowano
od Luchenigo 10/9. 1898.

Dnia 2/12. 1898 obchadzono
50 letni jubileusz cesarza

Franciska Josefa I. Stary -
mali ordery wojskowi i
robotnicy 40 letni sluzby.

28
Bok p. 1899.

Kerwalter Julius Kleinpeter
umart 21/12. 1899. Trilisaure
posedt z Ustronia 11. 1899.
Franz Tomiczek z Susanna
Loryska z Gimienz mieli
wesele 24/1. 1899. Broda stry-
mat kryz zastugi 25/1. 1899.
r. Langhammerka sie do
nas dnia 7/2 1899 wkludzita
jan Malin Oberlehrer umart
3/10. 1899. ks. dziekan Josef
Slyba umart 4/11. byl pogrzeb
6/11. 1899. Ksiedzow byla 37 w
Ustroniu byl 26 rokov. stary
byl 84 rokov. ks. Krystek
przeniesiony do Stawury za

~~za~~ farama i odjechał dnia
24./12. 1899. Administrator ks.
Ludwig Thynps przybył dnia
24./11. 1899 do Ustronia z
Istebnej

68 30
Rok p. 1900

Miesz Oberm. zmarł 18/1. 1900
ks. Jerzy Kaleb & przybył dnia
30/3. do Ustronia & Bledawic

31
Rok p. 1901.

Brada ustąpił 1/10. cmoherka
został wójtem 1/11. 1901.

Boczne Ołtane sa 1/12. gotowe
a na 8. poświęconie i kosztu-
ja, oba 1600 fl. Ojciec moj
umart 5/12. we rwartek
a szóstej godzinie wieczór.

a pogrzeb by w sobote przed
poł. wrodz. 25/2. 1839.

od 1/11. 1901. pracuje się na
3/4 szychty.

~~Stasz Franz umart 2/1. 1901~~

Rak p. 1902

Staska Franz umart ²/₁.

Broda Andreas umart ¹⁵/₁.

Mojej żony matka umarta
26/5. 1902 wrodz. w r. 1841.

Główny ołtarz jest poświę-
cony na Boże Ciało ²⁹/₅.

przez Generalnego Wikary-
usza Jerego Holka i ko-

kostnyje 3400 fl. Biermo-
wanie był w Ustraniu

dnia ¹⁰/₆. 1902. Kardynał

Dr Jozef Kopp z Wrocławia

listem Arzema za parafia

Balawiczawi i Siedloczkom.

19 i 20 sierpnia były skrop-
ne powiadzie i deszcze.

cały czerwiec wody $\frac{1}{2}$ m w
 piwnicy. General wikaryus
 adreśt z Ustronia w niedzie-
 le po południu dnia $\frac{22}{6}$
 zony Kolek odprawadziła
 go procesya na goje.

ks. Ludwigo Knypś adreśt
 z Ustronia $\frac{3}{7}$. 1902 był tu
 2 r. Sm. Administrator na
 stał dnia $\frac{27}{6}$ ks. Jan
 Ryczek z Lipnika rodem.
 Zydowski Tempel poświę-
 cony dnia $\frac{13}{7}$. 1902.

Melchior Melcher umarł
 $\frac{27}{8}$. 1902. chłania i em-
 rela Thummel miały $\frac{17}{8}$ 92
 wraze wiesieli. Dnia $\frac{5}{9}$

49 24
2 mart Pamierek Jan czyli
Jurczek 2 gigo grudnia
otwarcie nowej szkoły Lat
3. grudnia Josefa odwiezli do
Opawy.

Rok ³⁵ p. 1903.

21/1. była Instrukcja w
Ustroniu ks. Józef Kupki z
Racimowa przez generalne-
go wikaryusza y. Holka.

18/2. poświęcenie skoty nowej
kat. Krysta Jan się zastre-
lit 11/1. 1903 i był 3 dni. ks. Jan

Ry

5/3.

i

Ust

sta nowa panow
dnia 8/3. 1903. skyr
• bojstwa. Dnia 18/4 wielki
śniegi spadły na metr wy-
soko i leżał cały tydzień

Karl syn był pierwszy raz
 przy św. Komunii ^{24/5}. 1903.
 Arcyksiążę był Friedrich
 i trzy księżki były na
 mszy św. we Wiedniu 31 maja
 ja też był tam obecny.
 Wielkie deszcze i powódzie
 cały tydzień powódz ^{11/7}.

1903. zebrany do
 19/7. 1903. Weterani
 ustroniecy obchodzili 25
 letni jubileusz ratowania
 była msza św. na ręku

dnia 20/7. 1903. Bylimy na
Kranowcy 5 i 6 klasa ja
i maja z nimi 22./7. 1903.

Socha umart 6/7. 1903 pocho-
wany 8/7. ciotka w Ogro-
dranej umiyta 4./8. Do
Ameryki odjechał Wiesner
i Kowakowie 28./7. 1903.

Gw. Ojciec Leon XIII. umart
20/7. 1903 urodz. 1810 pano-
wat 25 lat. Nowy wybra-
ny 4/8 Jozef Petro 1903.

Pius 8. Klemens osadzony
17/8. na 2 raki. ks. Katarina
przybył 7/8 a odszedł do
Szebnej 10/9. by tu 4 tygodnie
ks Ryzek nastąpił na

73 76
naivo 13/9 1903.
Kosiel Paul unart.
— —

ct
br
st
jo
re
m
Co
se
L
h
L
M
p
r
cs
m

Rok p. 1905⁴.

ctna Korzone z Golikiem
było $13/2$ 1904 wiesieli.

Skibina umarta $5/4$. 1904

Josef pryszedł z Grawy $27/3$.

ks. Ryzek posełt do Stru-
mienia $15/6$. 1904.

Ognie: przy Reichenbammie
szapy $5/4$. Lipawczan przy
Barbercie w czerwcu. W

hamose szapy w nowy $2/7$.

Satorzyna umarta $2/6$.

Wielkie upaty i panicha
panowata od maja do
wresznia deszcz przez ten
czas nie padat i wsrzystko
na polach, w studniach

i w potokach wody nie
nie było a ciepło dochodziło
do 40 R. ks. Ryceńsk odse-
dł z Ustronia 16, 1904 do
Zarecza. Site elektryczną
we walczerku i motory
sprawadrono.

41
1905.

Dnia 30/4 wygranata
Marcinówka. Dnia 27/5 do
4 czerwca była tu wielka
missyja. Missyjonarów
było trzech. Strasz pożar=
na obchodzie 18/6. 10 letni
jubileusz.

Na jakuba dia 30. zabito
przy strzelaniu Halekse i
Hliza popalito. ks. wika-
ryusz St. Nowak przybył
do Ustronia 14./4. 1905.

Alois umrzył 1 godz. we nocy
w wtorek 29/8. 1905.

Heiman umart grudniu

1905.
Wiesner Paul Obermeister redł
do pensji 30/9. 1904.

42
1906.

Verwaller Pruckner poszedł
z Ustronia 8 stycznia 1906.

Bal miata cytelnia 13/1. 1906

Basient umart 3/2. 1906.

Ciotka Kocella umarta 18/4. 1906.

Ko. Nowak odziedziczył z Ustronia do
Zabrzega 1 maja 1906.

Ko. Paweł Kokotek przyozet 5/3 1906.

Jurek ko miot weseli 19/5 1906.

Wypłacitem Fr. Jurekowi dnia
6. maja 1906. czterysta Koron. 400K

Cesar przyjechał z Francji 29/8
I do Lissyna dnia 29/8 1906 i

bawit do 5/9 1906 na Manewrach
Kwoty Lissyna wojsko było
68 tysięcy.

Malowani przy gtownym
 Otkarsu bylo w miesiacu sierpeniu.
 Cytelnia sprawita Satanolar
 za 475 K. i zostal powieszony na
 dniu 17 czerwca 1906. odnaki: Teki
 Pozyerano na Cytelnie 4000 K.
 w Kasie sieroczej w Skoczowie na
 40 lat spiacic tak rocznie 100 K.
 upiacic a 100 K. Interessu tak
 razem 200 K. rocznie spiaciaci.

Wyobrietowi podpisani byli:
 Jerry Nowak prezes. Ks. Josef Kupke
 wice prezes. Jan Tomiszek sekretarz
 M. Drobczynski bibliot. Paul Hecytk
 skarbnik Wajtyla gospodarz.
 rewizor: Filip Hecytk Ks. St. Nowak

Lokal desz jest w tym roku pusebu
 rowany w czorcu.

Tokarz Mierko sie zastrelil dnem
8 listopada 1906.

Organy sa nowe dnem 25
listopada tj. odpust sw. Klemens.
powszecone przez Msgr. Siphore
Kwostuję 6387 Koron. w A.

45
25
Köln 1907

Samelbronnie zastawili 3 stycznia
na dobre przy ostatnim wolle-
waniu popołudniu w godz 3.

zakryli wsey siewacze
Glück Auf przyjem p. Hütm.
Aderka podoł wsey sthlm rze
i roztażył się snimi.

Robotników rozestano do
Trojnice i Bosaki.

Tajne wybory były 14 maja 1907
wybrany do Josef Lonslein

Rudolf Latoraka umarł 4/5 1907

Marcin Stasakho umarł 19/5 "

Marie Staro umarła 25/5 "

Klemens pochowany 3/2 1907 w Trojnie

Dnia 5. IV. została zatorzona
grupa now. chr. robotników.

86 46.
Landespräsident był
w Ustronie 8 sierpnia. Reinhold
Pastor Jerzy Janik miał pogrzeb
wielu dni 11 sierpnia 1907.

Pawł Swager może przejechał dnia
7 września 1907 przy krzyżu na polanie.

Swagier Grunt przedł

10 listopada 1907, za 5900 fl.

wykładnię się do chrześcijaństwa
do końca Gudnia i początku
stycznia.

Ks. Augustyn Machalica
na zachorował na początku
Gudnia na tyfus i został
odwieziony do szpitala
Cieszyńskiego.

42

87

Rok 1908.

Eduard Benisek a Fleming
Thummel mieli wesela dnia 23.1.
1908 w Ustioniu.

Anton Petruiki umarł w styczniu
a żona jego w marcu.

Pastor p. Mikkoolem miał ślub
z Kosiolem 25/3. 1908.

Ries Alois umarł 3 marca 1908

Pastor " " "

Kryster Jan - Maju -

Rok się ukazał bardzo piękny i
urodzajny lecz w lipcu 23. przysłała
wielka deszczowa woda spadła wól 19.

Do 27. 23/5 24 wozów skr. wybito mosty
i lawy pobralo cesty potargato tam
że w Samelawnie do góry seta cesty
woda jak młynka

27
28
unos było 1/2 metra wody w puńsiej
Adoroczyj był 29/7 1907
Dnia 2 sierpnia odbył się Kłot Sokotom
cieszyńskich na które się zebrało

1500 publiczności (na targowiskach).

Dnia 18 sierpnia odbyła się msza
sw. polowa na ręku ku uroczonin
urodzin cesarza Franciszka Józefa.

brat wniosek 1 Regiment ²⁰¹ niemiecy
Ładwery który tutaj bawit wicemina

Pierwszy wiec Katolicki odbył
się w Piessynie Czerwca 1908
brano udział do 15 tysięcy ludzi.

Herwold Paul umarł 23/12 1908.

1. Kasa Rejnowska zawiązała

Kat Czełbni dnia 29/12 1908.

Josef syn wstąpił do pracy

Rok 1909

Zima bardzo ostrej i mroźna
 We Jan's^{marcu} w Wiedniu castrakst $\frac{16}{III}$.

Dyrekcja w Cieszynie rozpuszcza
 czoła $\frac{1}{4}$ przez Dyrektora Guindnera
 Na sw. Markla było w niedziele
 byli sprowocacja na rynku przy
 Krzyżu.

Stacyje są volnowiane
 w kwietniu b. r.

Kotlarnie rozpuszczono dnia
 1/ listopada 1909. 129. Kotlarny p.m.

Zima słabo

50
Rok 1910

Wielki broń prouy ludci przez
prowe rozpuszczone sfabryk
wielki drechbanki i Kobelma
sryny do Fryzja przez chwisi
Takie do Karzy i slusarzy do
Fryzja postali.

Data iony Pawel Tomiszk
urodz. 2 listopada 1839.
umart 2 kwietnia 1910.

Anton Gaidica kowal umart
1 kwietnia 1910 w Ustronie.
W Skoczowie byl wielki
pozar w sobote przed potud.
dnia 22 maja br splonety
17 domow w rynku.

Dnia 29 maja odbyło się
bierzmowanie przez Ks. Kardyla
nata Hoopra & Wroctawio
było to w Leszynie dzieci
przyjęty Bierzmowani
Karol lat 18.

Josef	"	16	Kwora Fr
Gabriele	"	15	Langhamer
Jan	"	13.	Jurekto

Ja byłem za potka Stefanowi
& Josefowi Flisarowi
Wojtyła umarł 28/6. 1910.

Wawrzyk & Lisayncien mieli
wiesieli 21/8. 1910.

Cwiczenia były tu koto nas
27 do 29 było tu wojsko
1. Reg. i 54 Reg Murzyki graty
na rynku było cały tydzień
obserwowano

Wystawa rolnicza odbyła się
18 sierpnia w agrowodzie Lubuskiej
Ks. Machalica odszedł do Słocowa
21/8 1910. był tu 3 lata

Ks. Stosałk wybył 23/8 do Ustroni
Borskiego ciera z Pleśnickiem
miech. wiesieli 24/8 1910.

Moje Drehanthi w sierpniu
wykluściłi do słosarnie.

Fabrycy Drugie maszyny.
poprawestawiali i potowce
wyzrucili lub przedali.
sprawy maty Maszynfabryka
zniesiono tylko nowa

Eisenwert Ustron

lato zimne zimne bez sniegu
Krumholz to kupił od Heiman
Mi. 27 lysisicy Koron i od roku
1911. to objął.

Rok 1911. 53

Spis ludności odbył się
w styczniu 1911.

Pozar był u Husara w sobotę dnia

29 stycznia o 12 9 przed południem

Dom uratowano tylko stary

M. Husar tak się popisał że

na drugi dzień umarł liczył 72^{1/2} lat

za pomocą był tam u szwagra

2 letego syna imię Teofil.

Liczy spis ludności 1911.

Katolików 1718.

Ewang. 2433.

Lydów 108 4.259

1. Grecki Kat. 1. bawaryjczycy

Polaków 3863.

Niemców 383

Czechów 15

Razem 4261

37 54
Ks. Płoszek odszedł w maju.

Pracy mało we fabryce
w lipcu wielkie upały bez
deszczu cały miesiąc.

Trzega w maju walczona
Syn Karol i siostry matki
7 lipca 1911.

Ławki chłopskie w kościele
Którą są sprowadzone w maju i
kosztuje jedna 70 Koron i Honoracy
Dominik Sciskala, który był
do Ustronia 13 sierpnia 1911.

Karol dostał posesję w

Stonawie w 15 listopada b. r.

całe lato i jesień bez deszczu
do grudnia wzięli i robotki
i studnie wyschnięta i tak
zaczęli pracować i przystawili.

55 75
1912

Wiosna pięknie lato i jesień
mokro i zimno urzekaże doświ-
ędkne. Wonsicka umarła
w lipcu Husarka w sierpniu

Janek szedł do nauki
1 czerwca do Lewinskiego
fabryki w Ustroniu przeobra-
ne od 1 czerwca 1912 roboty
nima żadnej dyktando przerw
ni do prądzijsi dawają tyż
starszych. Josef przeszedł
Ustronia 26 sierpnia

Ja byłem cesar chorobliwy
Langhammerka sie wytknęło
4 października 1912 i nastąpił
czar p. Złotek i Fryma.
Od 10 października przestano
pracować byłem chorobliwy

Mama umrzyła 10/2 1912.

Ja przestatem pracować 19/10.

Trobrayński umart 21/11. Klemens

Glücksman wygorzał 8/12.

Sawki dla żeńskich są postawione
1/12. 1912.

Także Austrija miała wielki
zatarę & Serbica

Wielko wojna na Bałkanach
Turcy przegrali

Preisner umrzył 22/12.

19 grudnia wielki wiaterek i

mnie szkody porobit.

zima bez śniega gotw mrozi.

1913

Od 1. stycznia jestem prezensem
 Katozowno stowarzyszeni Kat
 Kiewiasz w Ustronie w marcu
 Takie się odbyły kursa gospo-
 darze. Ks. Ścisłata odszedł z
 Ustronie 15 sierpnia b. r. i
 nastąpił Ks. Karol Girasz.
 nowo wyswięcony z Tarydki.
 Lato bardzo mokre i wylewy
 tak że mosty na Wiśle estery
 wazy woda zebrała. Cytelnic
 obchodzą 25 letni jubileusz
 swego zatwarcia dnia 7/9 1913.
 Od Spitzera zakupiliśmy
 dom przy kościele na
 Cytelnic od 1/9 za 11.700 zł.

56
Dyrektor Karol Gajdewicz
umart 30 października b.r.
Starą cegielnię kupił Jerzy
Nowak w grudniu za 4900 K
i odbierze ją dopiero 1/7 1914.

Syn Karol składował klasę Kołusz
15 grudnia b.r.

Także założono Towarzystwo
Kat. Młodzieży w Wstronie.
Ludwikowi Reichenbaumowi
sprzedali dom za 35 tys. Kor.
Winnu Reichenbaum przedał
Josefowi Kopsier Now za 41 tys.
cy Koron.

Rok 1914.

Wiosna i lato piękno i uroczaj-
no tylko rok nieszczęśliwy

Kardynał dr. Kopp umarł

Serbowie zabili czyli zastrzelili u

Serajewie naszego następnego
tronu i jego małżonkę arcyks.

Franiszka Ferdynanda

dnia 28 czerwca 1914. zaś

28 lipca wypowiedziano wojnę

Serbiji dnia 1 sierpnia została

ogłoszona ogólna Mobilizacyja

Syn Karol odkwit 3 sierpnia

na forsofony jechał 7 sierpnia

40 par koni wraz z wozami zaś

drugie forsofony wraz 40 par koni

a Ustronie Krów probraw 80

Drugi pobór do wojska od 24 roku
do 35 odbył się 17 listopada i zaraz
ich zostawili przy wyisku
Wojna światowa z Austrią, Węgry
a Niemcy ^{z Rosyji} razem z Niemcami Rosyja
Francja, Anglia, Belgia, Serbia
Czarna Góra, Japonia

Herzyl R. Wilus pułk 29 października
dobył Kijów, Todor Fiszor

We wszystkich zakładach w Ostrowie
byli ranni w Fabryce były
fabryka sprawiania samochodów
wojskowych.

Jako wstąpiłem do Urbana do
pracy 10 października 1914
w Głuchym my w rysy
przystąpiłem

Syn Karol przeszedł na polską
walki 30 kwietnia, jest kaptur,
włosem został Fenrychem
11 sierpnia wielka powódź wyrzą
Nie mosty porobiane.
Jozgota wielka 1 lly miesu 3 K 20
stonimie wszkona 6 Koron
Farole 96 kca kilo mąka 0 s. K 50 k
masto 1/4. 1. K 20 k

Pobór do wojska od 42 do 50 lat
dnia 7 września

Jurekto armat 2 września Tywem.
Syn Karol wzięty do niewoli
2 na 3 września 1915 do Rosyji.

Acem od 42 do 50 lat 7 września Białka
Kamelaonie robierals i prarobid
1/1 października była budowana
w roku 1780.

Drugi pobór do wojska od 24 roku
 do 36 odbył się 17 listopada i zaraz
 ich zostawili przy wojsku
 Wojna światowa z Austro-Węgry
 a Niemcy ^{Francją} razem z Rosyją
 Francją Anglią Belgią Serbią
 Czarnogorą Japoniją

Hercegi Wilus pisał 29 października
 daty Kimmel Teodor Fiszler

We wszystkich okolicach w Ostrowie
 byli ranni w Fabryce były
 fabryka sprawianiu samochodów
 wojskowych.

Ja wstąpiłem do Hobana do
 pracy 10 października 1914
 w Głównym my w zysy
 pierwszy raz

Rok 1915 61

101

Syn Karol przeszedł na pok.
walki 30 kwietnia, jako Kadet.
w lipcu został Ferrychem
11 sierpnia, wielka powódź, wozys
kie mosty porbierane.

Jęzoga wielka 1 1/2 miesa 3 K 20
stonimie wąskora 6 Koron

Fasole 96 kca kilo mąka 0 1. K 50 k
masło 1/4. 1. K 20 k

Rezerwa do wojaka od 42 do 50 lat
dnia 7 września

Jurekto amort 2 września Tywem.

Syn Karol wzięty do niewoli
i na 3 września 1915 do Rosyji.

Asent od 42 do 50 lat 7 września Biłsku

Samochodnie robierals i przerobid
1/1 przedmiotki byta budowane
w roku 1780.

Rok 1816 22

Ziemia przyjemna od 42 do 50 lat
 rośliwala 17 stywnis 21 styca 21 lutego
 Drogota wielka, brak mąki i szlaka
 wszystko na kartki białego piasey,
 wa iadnego od marca nastąpiła
 mąka skukurzyca luber na kartka
 1 Mły mąki skukurzyca 46 h
 1 " " groyek 84 h
 Ziemiaki 100 Kly 11 Koron^{do} 16th
 Trzcica 100 St 36 "
 Kytow 100 28 "
 Trzaja jedna sztuka 20 h.
 Groch i Fasole 1 Mly 1 Kr.
 Mieso owiezi i cielca 1¹/₂ 3¹/₂ 20.
 Szperka i orzadek 1 Mly 7 do 8¹/₂ Kr.
 Myotto za 1 Mly 4 Kr.
 Piom 1/2 St 3 Kr. Spirytus 1/4 St 1.60
 Zytro 1/2 1.36 Okwitawka 1/2 St 1.20.
 Białowst 1/2 St 2 Kr. 9 b. 18/6.

Rerofekcyj i cyli Missyji odbyty się
od 18 marca do 26 tegoż marca.

Lebojacki umarł 22 marca.

Jano 100 Kłgr 24 Kor.

Owies " 32 Kor.

Bob 1 Kłgr. 73 h. Masło 1/4 Kł. do 2 Kł.

Prosieta porke 6 tygodni stare do 250 Kł.

Cielęta zjawej wagi pterconow do 2 Kł.
ca Kł.

Kura 10 Koron Gąsiec 4 tygodnie 10 Kor.

Gęsi do 40 i 50 Koron za sztukę

Kurczak 3 Korony Krowki 8 Koron

Solowanie wotów 15 Koron

Ries Rudolf umarł 13/6 1916.

10/6 Wielka zdobycie Rosyan
przy Ternopolu i Cernowitach

Stefan się zgubił 16 lipca. b. r.

Drobceynski Franc umarł
2/7. b. r.

Rumunia wypowiedo d. 26/8.
 swoje Austriji: Niemcom
 dawony nam zabrali to jest ten
 wielki Albrecht mejsy Trabel
 Konajszek i wiecki matiej: zao
 z wieci samym wyrchu 4/9.
 wazyty 670 Klg. zostato wypła
 cone xanie 3188 Koron. byly
 sprawione w roku 188^{Pr} Peabe Riets
 ten w samym wyrchu byl lodu
 166 roku byl stary 355 rokow
 Ceny 1/8 L. Szwarcie 2 Koron
 1/8 " Biemie 2 "
 1/8 " Tytniej 1-30.
 1/2 L. piwa biale 60 hcan 64
 mieso 1 Klg wieci 4 R 40 h
 Ciebina 3 R 60 wiepr. 6 Kor
 1/2 L. Wina 1 Kor
 1 L. Manku Tesin 50 h.

Rok 1914

Lima wielko i mrozy przez 5 tygodni
jednym cieżciem ziemniaki pomar
Ty piwnicach i w kopach bratkowsys.

Skiego nawet nafty Swaki kosztuja
1 Klg 24k. fasole 1 Klg 3K 60

Ameryka rozpoczyna wojne w kwietniu
Wielka rewolucyja w Rosyji i usunięcie
cara i ogień w marcu.

Rewiryji wojskowej w marcu.

Ziemniaki w bratk 1/2 Klg na oso
be dojeniu obocoka wole 20 kor.
a nowe orziki 50- do 60k.
Sufy i cigi okropnie drogi
tutaj ciez 1 M. 20 koron na
koszcie jeolne 16-20 koron
Potek byl unies na uslapie
20 marca. Dwa bratk

20 02 20 11/11/14

Plutnicki Rudolf Major
umort 16/5 Flagenfurtu

Spisy na sadzenie i mnozenie upolach
i ogrodach musiatosiz wrystkom na
Ary pomierze i udai

Na nasieni ziemniakow sadzonych
tak ziemniast 100 klg dostat 15 klg
na osobę od 15 maja liczone 1/4 klg
dziennie. Skonina i szmalc
takie musiano odlowac do
50 klg swini wagi 2 klg semoleu.
Wiosna zimno takie dopiero
w maju i w czerwcu ziemniak
sadzono. Nowy brano do
wojska od 15/9 1916 poruczony
karoly misioni na Wstrome
16 sztuk bydla rogatego
brak mlyka masta 1 1/2 mlyka
40 do 50 h. 1/4 klg. Masta do 3 klg.

67 6 Koron 1 Mtr 100 15 Kor.

brak węgla 1 mtr słazew 12 K 50

Leign wykłego 40 do 50 Koron

1 Stoff do 60 - podyły sepułka

sieni 8 do 12 Koron. brak

Ziemniakok duzi 1 Mtr 22 Koron

Dwa korw kapusty zadnej tak 1 Mtr.

Kapusty Kosobwat 1-30 h a

Kopa 120 Koron a Ciozynie

Masta ptawow 1/4 Mtr 4 do 5 Koron

Dwa zadnego a woda, naprytk

1/8 Skowicie 3 Korony a wino 1/2 h

1 Kor. 60 h. 1 Mtr Seperki 20 Kor.

Strawy dla byotta bardzo malo

bo byla wielkosucha tak

drzewa obcinano i suszono

na zimie tak 1 Mtr siano

Kosobwat 100 Koron.

Obuwie dla dorostego 100 Koron

Legerski Franz umarł 7/9 1917

Janek narodził się 15/10 -

Ostatnie drwo wyzebrali 10/10 1917.

Ciąż Comisie wyznaczenia
ziemiaków rachowano na cały rok

250 Kł. który miał swoje aktery musiał
kupić tak tylko 1 kł., na swinie

22 % Młr. swinie chode wszystkie
bo niema żadnej sprawy dla nich.

Masto 6 kł. 1/4 kł. Wódka 4 kł. 1/8 kł.

Saty 100 kł. 1 Młr. Buty 150 kł. 1 d.

Zawieszeni broni na wschodzie

1 Rusia Rumunia : Serbia 7/12

do 14/1 1918.

Carz i rucili stronie 15/4 1917

1918. 69

103

Styczeń dnia 10 Gromoty i błyska.
wie wielki mrozy wielkie od 15
do 28 bez śniega i piękna pogoda
takie orano siewy i ludzie boso
chodili: bieda i drogota coraz to
większa. mgły wielkie ²²⁴ do 4/2

Podroznie tytoniu i Kuleji

2 Ukraina, ugoda 9/2 b.r.

2 Rosyja ugoda i Rumunia 8/3.

Popka proxiat btygodni stare, 500k.

Mierlotk. 110 do 120 Kor.

Stoika 14 dni stare 50 Koron Kocza 400.

Gasiatko jedno 50 do 60 Kor.

~~Wiosna~~ nasiecka wielka siewie
zimny trawie rozdnych

Karol uwicil z niewole 10/6 byt

33 miesione w Rosyji jakuzenie

Robert Konieczny egzamin 21/6.

Biełimowani bytło w Ostrowie 11/6.

do Biskup Berthold Adolf.

Powodzie w lipcu i sierpieniu ^{masty, wszystkie potrzebne} zjta porosty
Trugota coraz większa tab pitacono ca jidn
jajo 1 K. 1/4 Klyo masta 12 K. prosić my

Kupili 7 tygodni stare 500 Kor. ca

Meter setofu 200 Kor. piwo 1/2 1 Kor. ~~1/2 1/2~~

Nowa sie udusita 6/10 1918. (kwiatki)

rozbranie Austriji 30/10

Wiec w Lieszynie 2/11

1/11. Objija ^{przełoty} Słask Koda narodowa
w listopadzie rabunki żydow
i j. Słu Roman Dattner i Silber-
maninow Ostrowie w Wiśli
Fürtera i gajowych w 8 dr 15/12.

71

111

Rok 1919

Czesi na slask przybyli 27 stycznia
w Ostrowie byli do 25 lutego.

Trzyzina wielka 1 kg. Tukow zoltego
drobnego 1 fajr 1 kr. 1 M. Miess 10 Kr

tturocu 48 Kr. 1/2 Lt piwa 1 Kr. 1/8 Rumu 5 Kr

1 Mtr. Niemiskow 50 do 60 Koron

1 kg owsa 3 Kr. 1 M jarmienia 4 Kr.

Trudka 7 Kr 1/2. Tuber zolty obokny 4 Kr 20

Mgka poronno 4 Kr ba ka 1 kg.

od Niemiaki ca. 100 kg 60 Koron.

Miwna mokra i zimno naj ciwiec
lijciec calkiem mokry i nieka powoz
szy i taM ze niemiaki do 15 licyca
jeszere nie sa obsypane wyslwy
a drozyana 1 Lt piwa 1.40 a miess
cibee do 20 Kr wiaprowe 30 Kr. a
szkoyi 20 Kr ca 1 M. a swierigo
zadnego nimer.

412 47
Fasola za 1 Kgr 6 Koron a obu-
wie lub ubranie bardzo drogo
1 Mr. węgla 20 do 25 Koron. Trafiki
ładnej nimor zjedano pokatny za
cygaro kuba 6 Kor za tytoni do fajk.
6 do 7 Kor za paecetk.

Bytu tu dobyteryja i Batoryja
stotie tu 6 tygodni. A jeden Bas
17 Putk puchoty 3 tyg 28/9 wdioci
druga Batoryja przyorta 2 1/10.

Ilto oniesor sekopu 22 Kor.

owierze 16 = i brate

Jesien zimna krotka ziemniakow
malo i jesze duzo onieg zapadot bo
29 parobziernika napawto oniega do
kolon i mroz i dostat lecci do pot grud-
nia tak drzewa ugradowe i polne duzo
potamot ten onieg bo liscie bytu wszysok
namich tak seisli raden mied kluwit

Rok 1920. 73

13

Styczeń brzołki motyły powide 17.18. choroby
ospa tyfus plan. hiszpanka. Mięsa i
theoreem brak prosie od cyłka 600K jedno
za 1/4 Fasoli są dają 240 Kr. 1 Mb przenie 2400 Kr.
Mięso 20 Mb za Krowe lub cielę ptacę
10 Kr. za 1 Mb żywej wagi. Ubiorę : obior
coraz drozsze

Wielki wiec w Lisszynie 20 lutego
zabrato sie do 100 tys. ludnosci
Slaski wiec w Krakowie 28/2. do 10 tys. lud.

Wielki niepokoj Polacy & Czechami

Wymiana pieniedzy 24/4. 100. ^{ca dali} 70.

za Podziat Szarka Cieszyńskiego 27/7.

Trugota coraz wiksza Mięso żywej
wagi 30 Marek 1 Mb Mięsa 60 Marek

1 Marek 9 Marek 1/9. is prosie do 1000.

Owoce duze 6 gruszek 1 Marek

śliwek 10 jablka dwie

Loliwoha 150 Marek a nowa 1000 M.
 Bior $\frac{1}{2}$ 4 M. a widła $\frac{1}{3}$ 18 Marek
 Miko 6 M. Jazi 4 M. Kura 140 M.
 na Koszuli jidom Miko 80 Marek
 Na ubior setfu 1 Mes. 1000 Marek.
 Tata umarł 20. grudnia 1920.

2 u Miko 40 M.
 4 u Miko 100 M.

75

1925.

Kerwiec 1918.

Podatek	80 kor.
Zawót Karolowi	40 -
Ma Karola	50 -
Korciel orani i reper.	25 -
Wongli 14 metr.	62 -
Przywóz choleing i utraty	25 -
Robert sekta i wikt	70 -
Robert na Fotografis	25 -
Miesz i drobne wydatki	20 -
Ku biernowaniu	7-50

Lipiec 1918.

Robert na Anaug	150 K
Zawót Pawłowi i mame	30 "
" Frankowi Korowi	20 "
Asskuracyje i Swiaedka	12 "
Drobne wydatki	20 "

$\frac{1}{2}$ Jankowi postano	20 Kor
Robert (dla swieca Motyn. 65 3/4)	
Karolowi przymano	20 -
Mamie na miarę	8 -
Mieso	10 -
Robne rożne	20 -

Sierpień, 1918.

Janek 1/8.	30 K
Dla swieca (Mokryse)	100 K.
Robert podroś	20 "
Jankowi 25/8	20 "
Na pole	200 "
Mieso	30 "
Robert Krowiec (Dustor)	11 "
Wengli	20 "
Kuminiers	2 - 50.
Robne wydatki	15 - 50.

Wrzesień 1918

Na prosię	100 Kor.
Assekuracyje	10 - 60
Karol i Grafika	10 -
Na misso i łój	25 -
Dróbne dr. Bielsko	20 -
Kanclowi	40 Kor.

Październik 1918

Mięso i łój	10 Kor.
Jabłko	18 -
Dotraceni prosięcia	48 -
Dr. rozaniec	4 -
Mięso łój flak. wymiarok	24 - 68 k
Repe na sasiew	27 - 50
Kuminior	2 - 30
ca przesieni w orani, ^{tranygd}	3 -
15/10 Jan Kowci	100 -
19/10 Mięso i portok	7 -

79

Listopad i Grudzień 1918

ziemiaki	30 Kor
ryci w ogrodzie	8 —
Masło przy swin	10 —
Mięso i Łój	60 —
Smieja i Klaska	4 —
Stoski (przy uwaro)	8 —
Szece (Złoty)	6 —
Assekuracyji	15-90 —
od ognia (Jutra)	50 —
do sklepu (Majka i s.)	20 —
Polatki	50 —
Ryby	12 —
Masło gęsi i otk	30 —
Kwiecie orani z pot dnie	22 —
Rwine drobne	20.
Młota na obwoie z gmdaj	32 — 70h
Otk i masło	16 — 50h

Robert enters with the (Albert)	106 - Lm
" Merrick (Just in)	42 K.
Patell / Anning Robert	50 K
Winn.	12 -

Czerwiec 1916

Na prośbę Kondonca	-	40 Kr
Zwrot Jurecka ko Zywiec	20 -	
Na prośbie Stur	20 -	
Mamie	8 -	
Asokurant	5 - 30	
Kuminiars	4 -	
Sprawianie rymow	8 -	
Na miso i drobne wydat.	8 -	

Lipiec Sierpień 1916.

Na prośbę Staszkula Kondm	60 Kr.
Robert na ubranie	60 -
Mama za butki	60.
Opłata szkolna	7-50
Podatek	28 -
Wengli	44 -
Do Uhlarz: aka Karola	16 -
Pewne prośby storn	40 -
Na stroby	10 -

Wrzesień 1916.

Blasballk. —	7K 50.
Reperatury obuwia	3 —
Owies (Kiełbaski)	5 — 50.
Budleńki rep. i Fuszki Klonia	10 —
Skowthi i Sosyby. Ocet.	4 —
Sól biata i czarna 50K 20	—
Oreby i Surot	14 —
Prosis Sierka	80.
Assekurancja ^{Wrzesień} Siepwen	10-60.
Sole pod obuwie	6
Do magazynu	5-60
Do Cierzyna (Ella Fata)	4 —
Kapathki	4 —
Koziet prosis	50.
Robertowi Sztof	76-50.

82

157

Oktober 1916

Robert za wikt i szkoła 60 Koron
na Książki i podręczniki 45—
Assekurancja 5-30
Kaucja dla Roberta 30—

November 1916

Robert wikt i szkoła 60 Kor.
Zuster resp. Winiarstwa 4.
Assekurancja 5-30

Wracza przy weselu (Blażowski) 20—
Podróż i wrotki Skoczyna 20—

Grudzień 1916

Robert 70 Kor.
Wracza przy świni 8—
Na święta ryby. 42 12—
Robert bukli i wydatki 36—
Robert wstępnia i Jędrzejów 42—
Kasa 2 wrotki 15/20. 280 Kor.

Szycań 1917. luty

Robert wikt i szałda	66 ^{1/2} —
Kawa poganiska	4-80
Asobkuracya	5-30
Na owiec i furmankę	16 —
za orani Koziet	18 —
Na pole Koidon	20 —
Kassa Skoczów	22 —
rep obuwia	5 —
Na maske	2
Lwówł mamie	12
Robert	63 —
przy sweni	6 —
Geszur i j banki	5-80

Marzec 1917

Robert wikt. i szkoła	63 ^{1/2}
Na podalki	50 -
Do Kassy Reifenrena	50 -
Husarowi Joz. awrot	20. -
Do sklepu Toludak (10. -
Assekuracja	5-30

Czwieciec 1917

Robert wikt i szkoła	6 ^{1/2}
Na owies 20 Kłgr	8 R ^{1/2}
Jezumien	10-45-
Do sklepu nasienie	10-88 ^{1/2}
Na swiete i kuminian	21 -
Assekuracja i Gwiadka	7-55.
Zawrot Paulowi	30 -
Drewnowi Robert	19 -
Końce wystalki wiosna	22 -
Robert wikt i Książki	70.

Maj 1917

Robert wikt, szkola	65.
Assekuracyji	5.30
Utrota przy granic	5-50.
Owis	10—
Na obuwie	5-20
Na mieso, Kroliska	10—
Cienym lopaty widly gwozdzu	20—
Podatek	50.
Na tabaku (Bujda)	7.50
rozne korespondencyji	<u>2—</u>

Czerwiec 1917

Robert szkola wikt	90—
Robert ubranie (Dustor)	10—
Krolisk (Kopieck)	7—
Krolisk. (Demell)	5-80
Orowni (Koriet)	20—
Otte ubranie (Dustor)	10.

Do lekarza	10-
Rożni wysłatkę	10-
Assekuracyji	7-60.
Mammi: Robert	15-
Na Kauczyj (Robert)	20.
⁹⁴ Drzewo na opat 3. Mst	40 K
Trzywoi	10 K
Drzewo - Tobuana	12-

Lipiec 1917

Robert wikt. i szkoła	30 Koron
" " Stempel Lekarz	3 K "
" Na drewna sadatek	20 K "
Prani Koriet	20-
Doktor: lekki	10-
Makro finow i optala	10-
Assekuracyji	14-90.
Trzysetoto: do Honawy	12-
utrata	<u> </u>

Sierpien Wrasien Paedziernik

Kozłoni pole	146 Koron.
Skaszkula	35 —
Laka parisko	5 —
Homa x Ries	16 —
Krumhoh	4 - 60
Bojola (Tabako)	10.
Na mięso	20 —
Zwrot (Stecka)	20 —
Maka	4. —
Trzewo (Winn)	8. —
Miod	12. —
Shioki	12. —
Wongli	10. —
Na deli	16. —
Frankowej zwot	23. —
Robert botki	60 —

163 70%
65%

Włk i sokota i Kosiarki	
Peina nasuni 30 kly.	25 k 30
Przenios " 30 k.	15-30
Miesso i trangelol	20 —
Rum	4-70.
Asskuracyji	10-60.
Reperatury	10 —
Na sol 50 kly	16 k.
Na podatki	15 kly

Listopad 1917

Robert	68 k.
Gla nuwa	13. "
Podatek	200 "
dosklepu i oludem	50 "
Lwrot Mamie	20.
Podatek Karan	80 "
ka mieso	20 "
Trubne wydatki	10.

Grudzien 1917.

Robert,	66%
Tokki i maki	5-
Optatki	1-60
Assekuracja	10-60
Lój i mieso	25-
Melki Masaz	600
pieprz i rosm	2-
Ryby wiet i 17.	10-
tapatki	3-
Koiarko do nabozenstwa	5-60.

91
Szymer 1918.

165
1/2 114K 34 1/2

Podwinowowania	3K.
(Abort) ^{Przet.} rep. obiwia	4 -
Robert	64 -
Podatek	50 -
Assekuracyja	5 - 30 1/2
Na Gwiadki: port	4 - 80 1/2
Kuminion	2 - 50
Czyi port	2 - 50
Dwa chleby	2 -
Robert	2 -
Mieso	10 -
Josif	10 -
Na aneug Otto (Robert)	12 -
rozni wydatki	8 -

lutý 1918.

Robert szkola	65kr
Wengli na opat	10 -
Mamie	10 Kr
Mieso i olej	15 - 30.
Robert. Klabot.	10 -
Do Apteki	6
Na maslo: jaja	4 - 80.
Makro	1 -
Do Sparksoy (Molochov)	22 - 40.

Marzec 1918

Robert szkola	66 -
Nasiona ogrodowc.	15 Kr.
Konieczyna 3 kg, 10 kg 30 kg	
30 kg. Cwiec na nasieni a 52	15 + 60 k
20. Jeszmienic	10 - 40 k
2. Hefu nasionu i liczyg	7 - 10. a

Dolekarki Cioryn --	10% -
Marnis	10 -
Kil i rom	5-70
Wkladka do cytebrni	2-40
Korespondencyji	5-
Wengli 100 Klg	6-60
Mieso chleb i rozne	15 -

Kwiecien 1918.

Robert	65%
Szewic	8%
Podatek	60%
Asskuracyji	10 K 60.
Grosz z Robem (Ziemski)	6%
Wengli, utrata (z 6.60%)	14%
od bielenia i przy oraniu	3% 20.
Zwilkla na zasiew	4%
drobne wydatki	10 -

Kowicka	40 Kron
Szewcowi (Paszat)	8. -
Łoj i mięso	10 "

Maj 1918

4/5. Szewe (Matys?)	20 Kron
Mięso z ob. Ocet i 10	16 - 80
7/5 Jankowski postano	40 - 234
ku Bierzmowaniu	20 K.
Pracownicy do Cieszyńska. Krowowa	10 K.
14/5. Prosiatko	220 Kron
Doktor i Telegram Janek	9 - 60
Josef	6.
Mistrz jajek z Wistly	21 - 204
13/5. Karol i Telegram Florja	22 - 304
5. Baranek i wino	85
Robert	10 -
20/5. Szewe (Matys?)	10. -
20/5 Jankowski	100 -
31/5 Assekuracja	12 - 75
Robert	10 "

95 1915.

459

~~Paradnik prawniczy~~

Fasole Ostry 5 R.

Ziemniak 10 R.

Robert obior 30 -

Sprawianis płotow 40 -

Sezewowi obowis 20 -

Namie na zywosci 30 -

1/5 " " 50

Otto aneuy 30 -

Koziet zaranideset 20 -

Schwody nowe na zatk 10.

Rozins drobne 10.

Prolatet 40.

1916 1915. 9/6

Dla Maszkule	1. 20 th
Dla Pasternego	40 ^o
" Latochy (miesz)	40 ^o
Mamu do Cieszynej	67 ^o
Dla Uhlarki	30 ^o
Na buicki Glusion	20 ^o
Do Stonawej podroze	30 ^o
Za pomieszkanie Chrobot	30
$\frac{10}{7}$ Mamu do Cieszynej	- 70
Lipiner Rest	- 28
$\frac{5}{8}$ Uhlarka	30 ^o
Za Pole Horiet i przyz	10 ^o
$\frac{2}{3}$ Leczniska Czajni Stug	46 ^o
Na ubranie Robert Mro	20
$\frac{22}{8}$ Zwrot dla Stecki	470 ^o Korm.
$\frac{29}{8}$ Assekuracyjo do Handl	140 ^o Korm
$\frac{10}{10}$ dla Stefana	100 ^o K ^o
Grosister pora.	- 82 ^o

19/10	Ma Elie na Jubke	10 K ⁿ
-	Prizyete wojskowy	200 K ⁿ .
	Ma Elie	70.
	Trzewo na opat	25 - 50.
10/11	Stefan.	30. —
15/1.	"	20 —
	za pole 7/2 1915 Kowin	50 —
	" Sitakulo	24 —
	" Blasbalk	20 —
	Robertowi Kobot Liczy.	15 —
	Kozit skhudani	22
	Janek Makz Kawo it	22 - 50.
	Loty naptol stike 1.20.	21 —
	Podete B doptacenis	84 K ⁿ
	Wongli na opal	40 K ⁿ .
	Bob na nasien	11 K ⁿ
	Owies	8 "

~~Przyrzeczeniem vol Staschera listonosza
120 Kor. dnia 15 lutego 1914.
wypłacony 9 marca 1915.~~

~~Od Stieki wyporzeczeniem
400 Koron dnia 3/11. 1912.
70 " " 25/2 1913.~~

~~Wzrostem 22 sierpnia 1915 wozystko.~~

~~Od p. Tolaczek wyporzeczeniem
107 Koron dnia 29 czerwca 1913.
dla wypłacenia do Jurcecki.~~

~~Styczeń optata i interesy Kaszy
 Luty Pole Kordona i Kasza Skowron
 Marzec~~



Jan
 13
 11

Maria i Konstantyn
Petri

Chicago Ill

113 W - 775 St.

United States of America

Joseph¹⁰¹, Michael Susanna 176
Anna Cichy rodsons, Peter
Paul i Anna Hermanic #28.

Trices

Susanna 22 born 7/10 1885
Marie 20 "5/12 1888
Adam 18 "19/12 1890

~~Emil Glesinger~~ 1884. } 25 all
Krawiec
Ungarn Weiskirchen.
7 Gypen in Duffen.

Constanti Petri

Marie Cichy Saksenberg #13.
Emil Glesinger.

Nov. ¹⁰⁷ wrócone 470 Koron ¹⁹¹⁵ dn. 22/2

¹⁷⁶ ~~Przyjęty ten 3/11. 130 zł 4/11 10 zł~~
~~od Hecker - 60 - 5~~

~~Resum 200 zł~~

~~Laghamer 9/11. 95 zł~~

~~Blasbalk 4/11 20 "~~

~~Kozolowin upat. 10 "~~

~~Wasałka 7~~

~~Lisowit~~

~~Dosklepan 10~~

~~Laborka 5~~

~~Od Hecker 25/2 1913~~

~~25 zł. de Che~~

~~na Kursy.~~

~~na Sklep przyrestan~~

~~50 zł dn. 29/6 1913~~

~~de Janowski uplatne~~
~~resum~~

10th

177

~~Wetup olma 18/7 1909~~

~~70 Run 30 h.~~

~~Trubczynskiemu receptom~~

~~200 1/2 1907 ma 10 50 7/8.~~

~~Fornell Bronkowi na 450~~

~~Staszkul Anne 1400 Kr 1/5 1908.~~

Jareo Michael 1900 " 1/5 1908.

~~Wejickiemu receptom 1/1 1910~~

~~na 500 1/2 1908.~~

~~Gajdecki Jerry Kowal~~

~~500 1/2 3/4 1910.~~

~~Fornell Bronkowi na 450~~

~~300 1/2 10/9 1910.~~

~~Bytem na rezydencja 3/2 1904~~
~~we wiosne. W. Prokopskiemu~~
~~na jesieni Golikowi 500 R.~~
~~3/2 1904.~~

~~Tata projekt Baumslovi~~
~~140 fl. 27/2. 1905.~~

~~Bytem rezydencja Pastrowi~~
~~Stecowi 27/2. 1905 na 800 R.~~
~~Samochodowa~~

~~Rezydent na Pastornia w Nowak~~
~~20/3. 1906 1400 florum~~

~~Rezydent Hellerowi w Kłarnie~~
~~2/6. 1906. 600 florum.~~

Do wydziału Koscielnego
dnia 3 października 1904.

J. oberförster Soltner Leo

Jerzy Nowak

" Paweł Stec gójsi

" Jan Stec znowdzi

" Rubolt z Hermanie.

for my ^{III} *Alaska* *gummi*

Datura foetida 63.

Strophanthos 60.

Conocarpus 59.

Michyala 58.

Glucosida 55.

Smilax 42.

Andropogon 146.

Hypericum 147.

Cyrtolobos 134.

Novae 104.

Prunella 121.

Melastomaceae 99.

Asclepias

Stemodia 93.

Chamaecrista 90.

Stemodia 37.

Stemodia 30.

Conocarpus

Gaylussacia

Sargassum

Lythrum

Reichenbachia

1907. 108

Wydział Gminny wybrany

III

II

Liwowan P.	163.	Latocha J.	61
Lichy G.	158.	Reichenbaum L.	50.
Miech Paul	151.	Nowok G.	49.
Krzywon J.	151.	Koziet G.	48.
Cholewa Jan	148.	Michejda	44.
Pa ^{Andr.} czewski	147.	Slivka G.	41.
Furek	142.	Blaszcyk J.	37.
Wantuta	120.	Steer Paul	26.
Piotrowski	99.	Piotrowski	23.
Steer Adam	I	Tominek Jan.	

Piotrowski K.	15.	Goryska P.	
Gajdrica J.	14.	Lubojacki F.	
Tattner	14.	Jani.	6.
Gröttner	11.		
Ries R.	10.		
Kupka	8.		

Do Wysockiego
i K. Starostwa

w
Bielsku

Rot. Kółko polniskie

wraz z Leydelnią

w Astronimiu

prosi o pozwolenie
odegnania dwóch sztuk
katalożnych zota, coonych
do mniejszego akta

Wysokia ob. Karoslow
 Niny' podziemie Anwarowem
 kamieru 2/10. ob. adyrosz szlubi
 - koteln 10 m. grub. 7. m'
 Do cregu o pozwolenie pruzi
 cysty drzewa.

Na podanie Hempel
 przydzic za 1 K.
 na Ksiarcotte Teatralny 30 K.
 rekomendat.

1918

1896

22

35012-1.75
15
10

Banosz
Rudolf
Lianzon

